

©
Government of Kerala
കേരള സർക്കാർ
2011



Reg. No. രജി. നമ്പർ
KL/TV(N)/12/2009-2011

KERALA GAZETTE

PUBLISHED BY AUTHORITY

Vol. LVI വാല്യം 56	} THIRUVANANTHAPURAM, TUESDAY തിരുവനന്തപുരം, ചൊവ്വ	5th April 2011 2011 ഏപ്രിൽ 5	} No. 14 നമ്പർ
		15th Chaithra 1933 1933 ചൈത്രം 15	

PART III Stores Purchase

Forest Department
TENDER NOTICES

(1)

No. A1-488/2011.

18th March 2011.

Sealed tenders are invited till 3 p. m. on 27-4-2011 from approved contractors for the supply of the food materials for animals to Wildlife Warden, Thiruvananthapuram Wildlife Division for and on behalf of Governor of Kerala. The tenders will be opened at 3.30 p. m. in the presence of the bidders present on that date. The tenders can be sent by post also well in advance so as to reach this office in time.

Sl. No.	Name of work and Approximate Estimate Amount	EMD `
------------	--	----------

- | | | |
|---|--|--------|
| 1 | Supply of food materials for the Elephants in Elephants Rehabilitation Centre in ABP Range, Kottoor during 2011-2012—
` 15,50,000 | 15,500 |
| 2 | Supply of food materials for the spotted Deers in Deer Rehabilitation Centre in Neyyar Wildlife Sanctuary during 2011-2012—` 21,00,000 | 21,000 |

Cost of tender form—` 2,400 + VAT for Sl. No.1, and ` 3,200 + VAT for Sl. No. 2.

Remarks—In case the tender cannot be conducted on the notified date it will be conducted on 28-4-2011 at the same time and place.

Qualification of Contractor—Licence on original issued by the local self Government Institution for the procurement and supply of food materials to animals is to be produced.

Period before which work is to be completed—From the date of this agreement up to the date of tender agreement for the ensuing year 2012-2013.

The details and necessary documents will be obtained from the office of the Wildlife Warden, Thiruvananthapuram on any working days till 1 p. m. of tender date. Tender form can be obtained by remitting money either directly or through money order with necessary application. The cost of tender form will not be returned. Tender forms are not transferable. A preliminary agreement in stamp paper worth ` 100 in prescribed form should also be submitted along with the tender. The tender without the preliminary agreement will be refused. If the tender date becomes holiday, the tender will be conducted on 28-4-2011.

കേരള ഗവർണ്ണർക്കുവേണ്ടി തിരുവനന്തപുരം വൈൽഡ് ലൈഫ് ഡിവിഷനിലെ അഗസ്ത്യവനം ബയോളജിക്കൽ പാർക്ക് റെയിഞ്ജിലെ കോട്ടൂർ ആന പുനരധിവാസ കേന്ദ്രത്തിലെ ആനകൾക്കും, നെയ്യാർ വന്യജീവി സങ്കേതത്തിലെ മാനുകൾക്കും 2011-2012 വർഷത്തേക്ക് (കരാർ തീയതി മുതൽ 2012 -2013 വർഷത്തിൽ ടി പ്രവൃത്തിക്ക് എഗ്രിമെന്റ് വയ്ക്കുന്നത് വരെ) ഭക്ഷണസാധനങ്ങൾ വിതരണം ചെയ്യുന്നതിന് താത്പരമുള്ള കരാറുകാരിൽ നിന്നും സീലുവെച്ച ദർഘാസുകൾ ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. ദർഘാസുകൾ 27-4-2011-ന് പകൽ മൂന്നു മണിക്കു മുമ്പായി തിരുവനന്തപുരം വൈൽഡ് ലൈഫ് വാർഡന്റെ ഓഫീസിൽ ലഭിച്ചിരിക്കേണ്ടതാണ്. നിശ്ചിത സമയത്തിന് ശേഷം ലഭിക്കുന്ന ദർഘാസുകൾ യാതൊരു കാരണവശാലും സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല. അന്നേ ദിവസം (27-04-2011) 3.30 മണിക്ക് ദർഘാസുകൾ തുറക്കുന്നതാണ്.

ദർഘാസുകൾ “2011-12 വർഷം ആനകൾക്ക് / മാനുകൾക്ക് ഭക്ഷണ സാധനങ്ങൾ നൽകുന്നതിനുള്ള ദർഘാസുകൾ” എന്ന മേഖലയ്ക്കുതോടുകൂടിയതും നിശ്ചിത ഫോറത്തിലും, മുദ്രവച്ചതുമായിരിക്കണം. ദർഘാസിനോടൊപ്പം താഴെ വിവരിക്കുന്ന രേഖകളും സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്.

1. നിരക്ക് കാണിക്കുന്ന സാധനങ്ങളുടെ മൊത്തം തുകയുടെ ഒരു ശതമാനം നിരതദ്രവ്യം.

2. നിരക്ക് കാണിക്കുന്ന സാധനങ്ങളുടെ മൊത്തം തുകയുടെ 20 ശതമാനത്തിൽ കുറയാതെയുള്ള സോൾവൻസി സർട്ടിഫിക്കറ്റ്.

3. ` 100-ന്റെ മുദ്രപത്രത്തിൽ നിയമാനുസൃതമായ എഗ്രിമെന്റ്.

നിരതദ്രവ്യം ഡിമാന്റ് ഡ്രാഫ്റ്റായി വേണം സമർപ്പിക്കേണ്ടത്. ദർഘാസുകൾ 27-4-2011 പകൽ 3.30 മണിക്ക് ഹാജരുള്ള ദർഘാസുകാരുടേയോ അവർ രേഖാമൂലം ചുമതലപ്പെടുത്തുന്നവരുടേയോ സാന്നിധ്യത്തിൽ തുറക്കുന്നതാണ്.

ദർഘാസുകൾ സമർപ്പിക്കുന്നതിനുള്ള നിശ്ചിത ഫോറം (സാധനങ്ങളുടെ പട്ടിക ഉൾപ്പെടെ) വൈൽഡ്ലൈഫ് വാർഡൻ തിരുവനന്തപുരത്തിന്റെ കാര്യാലയത്തിൽനിന്നും 27-4-2011 ഉച്ചയ്ക്ക് ഒരു മണിവരെ ലഭിക്കുന്നതാണ്. ടെണ്ടർ ഫോറത്തിൽ പറഞ്ഞിരിക്കുന്ന വ്യവസ്ഥകൾക്കു പുറമെ നിലവിലുള്ള സ്റ്റോർപർച്ചേസ് നിയമങ്ങൾക്കും വിധേയമായിട്ടായിരിക്കണം സാധനങ്ങൾ വിതരണം ചെയ്യേണ്ടത്. ടെണ്ടർ ഫോറം അസ്സലിനു യഥാക്രമം ` 2,400 വിൽപ്പനനികുതിയും ` 3,200 വിൽപ്പന നികുതിയും പകർപ്പിനു ആയതിന്റെ 50 ശതമാനവും വിൽപ്പന നികുതിയുമാണ്. ടെണ്ടർ ഫോറം കൈമാറ്റം ചെയ്യാൻ പാടുള്ളതല്ല. മതിയായ നിരതദ്രവ്യവും മുകളിൽ സൂചിപ്പിച്ചിട്ടുള്ള മറ്റു രേഖകളും ടെണ്ടറിനോടൊപ്പം സമർപ്പിച്ചിട്ടില്ലാത്തവരുടെ ടെണ്ടറുകൾ, ക്വാട്ട് ചെയ്തിരിക്കുന്ന നിരക്കുകൾ കുറവാണെങ്കിൽപോലും പരിഗണിക്കാതെ നിരസിക്കുന്നതാണ്. ടെണ്ടറിനോടൊപ്പം ചീഞ്ഞ് പോകാത്ത ഇനങ്ങളിൽപെട്ട സാധനങ്ങളുടെ സാമ്പിളും സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്.

താഴെ ഒപ്പിട്ടിരിക്കുന്ന അധികാരിക്ക് കാരണം വിശദമാക്കാതെ ഈ ടെണ്ടർ മാറ്റി വെയ്ക്കുവാനും, റദ്ദ് ചെയ്യാനും, നിരസിക്കുന്നതിനും അധികാരം ഉണ്ടായിരിക്കുന്നതാണ്. കൂടുതൽ വിവരങ്ങൾ വൈൽഡ്ലൈഫ് വാർഡന്റെ ഓഫീസിൽ നിന്നും പ്രവൃത്തി സമയങ്ങളിൽ അറിയാവുന്നതാണ്.

അന്നേ ദിവസം ഏതെങ്കിലും കാരണവശാൽ ദർഘാസ് നടത്താൻ കഴിഞ്ഞില്ലെങ്കിൽ 28-4-2011-ന് അതേ സമയത്തും സ്ഥലത്തും വെച്ച് മേൽ വിവരിച്ച പ്രകാരം ദർഘാസ് നടത്തുന്നതാണ്.

(2)

No. A1-490/2011.

19th March 2011.

Sealed tenders are invited till 3 p. m. on 28-4-2011 from approved contractors for the supply of food materials to Wildlife Warden, Thiruvananthapuram, Wildlife Division for and on behalf of Governor of Kerala. The tenders will be opened at 3.30 p. m. in the presence of the bidders present on that date. The tenders can be sent by post also well in advance so as to reach this office in time.

Sl. No.	Name of work and Approx. Estimate Amount	EMD `
1	Supply of food materials (meat) to Lions at Lion Safari Park in Neyyar Wildlife Sanctuary during 2011-12—` 17.5 lakh	17,500
2	Supply of food materials (meat/fish) to Crocodiles in Neyyar Wildlife Sanctuary during 2011-12—` 5 lakh	5,000

Cost of tender form—` 2,700 + VAT for Sl. No. 1 and
` 1,000 + VAT for Sl No. 2.

Remarks—In case the tender cannot be conducted on the notified date it will be conducted on 29-4-2011 at the same time and place.

Qualification of Contractor—Licence in original issued by the Local Self Government Institution for the procurement and supply of food materials to animals is to be produced.

Period before which work is to be completed—From the date of this agreement up to the date of tender agreement for the ensuing year 2012-13.

The details and necessary documents will be obtained from the Office of the Wildlife Warden, Thiruvananthapuram on any working days till 1 p. m. of tender date. Tender form can be obtained by remitting money either directly or through money order with necessary application. The cost of tender form will not be returned. Tender Forms are not transferable. A preliminary agreement in stamp paper worth ` 100 in prescribed form should also be submitted along with the tender. The tender without the preliminary agreement will be refused. If the tender date becomes holiday, the tender will be conducted on 29-4-2011.

കേരള ഗവർണ്ണർക്കുവേണ്ടി തിരുവനന്തപുരം വൈൽഡ്ലൈഫ് ഡിവിഷനിലെ നെയ്യാർ വന്യജീവി സങ്കേതത്തിൽ സംരക്ഷിച്ചുവരുന്ന വന്യജീവികൾക്ക് 2011-12 വർഷത്തേക്ക് (കരാർ തീയതി മുതൽ 2012-13 വർഷത്തിൽ ടി പ്രവൃത്തിക്ക് എഗ്രിമെന്റ് വയ്ക്കുന്നതുവരെ) ഭക്ഷണസാധനങ്ങൾ വിതരണം ചെയ്യുന്നതിന് താല്പര്യമുള്ള കരാറുകാരിൽ നിന്നും സീലുവെച്ച ദർഘാസുകൾ ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. ദർഘാസുകൾ 28-4-2011-ന് പകൽ മൂന്നു മണിക്കു മുമ്പായി തിരുവനന്തപുരം വൈൽഡ്ലൈഫ് വാർഡന്റെ ഓഫീസിൽ ലഭിച്ചിരിക്കേണ്ടതാണ്. നിശ്ചിത സമയത്തിനുശേഷം ലഭിക്കുന്ന ദർഘാസുകൾ യാതൊരു കാരണവശാലും സ്വീകരിക്കുന്നതല്ല. അന്നേ ദിവസം (28-4-2011) 3.30 മണിക്ക് ദർഘാസുകൾ തുറക്കുന്നതാണ്. ദർഘാസുകൾ 2011-12 വർഷം സിംഹങ്ങൾക്ക്/ചിങ്കണ്ണികൾക്ക് ഭക്ഷണസാധനങ്ങൾ നൽകുന്നതിനുള്ള ദർഘാസുകൾ എന്ന മേഖലയ്ക്കുതോടുകൂടിയതും നിശ്ചിത ഫോറത്തിലും മുദ്രവച്ചതുമായിരിക്കണം. ദർഘാസിനോടൊപ്പം താഴെ വിവരിക്കുന്ന രേഖകളും സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്.

1. നിരക്ക് കാണിക്കുന്ന സാധനങ്ങളുടെ മൊത്തം തുകയുടെ ഒരു ശതമാനം നിരതദ്രവ്യം.

2. നിരക്ക് കാണിക്കുന്ന സാധനങ്ങളുടെ മൊത്തം തുകയുടെ 20 ശതമാനത്തിൽ കുറയാതെയുള്ള സോൾവൻസി സർട്ടിഫിക്കറ്റ്.

3. ` 100-ന്റെ മുദ്രപത്രത്തിൽ നിയമാനുസൃതമായ എഗ്രിമെന്റ്.

നിരതദ്രവ്യം ഡിമാന്റ് ഡ്രാഫ്റ്റായി വേണം സമർപ്പിക്കേണ്ടത്. ദർഘാസുകൾ 28-4-2011 പകൽ 3.30 മണിക്ക് ഹാജരുള്ള ദർഘാസുകാരുടേയോ അവർ രേഖാമൂലം ചുമതലപ്പെടുത്തുന്നവരുടേയോ സാന്നിധ്യത്തിൽ തുറക്കുന്നതാണ്.

ദർഘാസുകൾ സമർപ്പിക്കുന്നതിനുള്ള നിശ്ചിത ഫോറം (സാധനങ്ങളുടെ പട്ടിക ഉൾപ്പെടെ) വൈൽഡ്‌ലൈഫ് വാർഡൻ, തിരുവനന്തപുരത്തിന്റെ കാര്യാലയത്തിൽ നിന്നും 28-4-2011 ഉച്ചയ്ക്ക് ഒരു മണിവരെ ലഭിക്കുന്നതാണ്. ടെണ്ടർ ഫോറത്തിൽ പറഞ്ഞിരിക്കുന്ന വ്യവസ്ഥകൾക്കു പുറമെ നിലവിലുള്ള സ്റ്റോർസ്പർച്ചേസ് നിയമങ്ങൾക്കും വിധേയമായിട്ടായിരിക്കണം സാധനങ്ങൾ വിതരണം ചെയ്യേണ്ടത്. ടെണ്ടർ ഫോറം അസ്സലിന് യഥാക്രമം 2,700, 1,000 രൂപയും വിൽപ്പന നികുതിയും, പകർപ്പിനു ആയതിന്റെ 50% വും വിൽപ്പന നികുതിയുമാണ്. ടെണ്ടർ ഫോറം കൈമാറ്റം ചെയ്യാൻ പാടുള്ളതല്ല. മതിയായ നിരതദ്രവ്യവും മുകളിൽ സൂചിപ്പിച്ചിട്ടുള്ള മറ്റു രേഖകളും ടെണ്ടറിനോടൊപ്പം സമർപ്പിച്ചിട്ടില്ലാത്തവരുടെ ടെണ്ടറുകൾ, ക്വാട്ട് ചെയ്തിരിക്കുന്ന നിരക്കുകൾ കുറവാണെങ്കിൽ പോലും പരിഗണിക്കാതെ നിരസിക്കുന്നതാണ്. ടെണ്ടറിനോടൊപ്പം ചീണ്ത് പോകാത്ത ഇനങ്ങളിൽപെട്ട സാധനങ്ങളുടെ സാമ്പിളും സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്.

താഴെ ഒപ്പിട്ടിരിക്കുന്ന അധികാരിക്ക് കാരണം വിശദമാക്കാതെ ഈ ടെണ്ടർ മാറ്റി വെയ്ക്കുവാനും, റദ്ദ് ചെയ്യാനും, നിരസിക്കുന്നതിനും അധികാരം ഉണ്ടായിരിക്കുന്നതാണ്. കൂടുതൽ വിവരങ്ങൾ വൈൽഡ്‌ലൈഫ് വാർഡന്റെ ഓഫീസിൽ നിന്നും പ്രവൃത്തി സമയങ്ങളിൽ അറിയാവുന്നതാണ്. അന്നേ ദിവസം ഏതെങ്കിലും കാരണവശാൽ ദർഘാസ് നടത്താൻ കഴിഞ്ഞില്ലെങ്കിൽ 29-4-2011-ന് അതേ സമയത്തും സ്ഥലത്തും വെച്ച് മേൽ വിവരിച്ച പ്രകാരം ദർഘാസ് നടത്തുന്നതാണ്.

Wildlife Division,
Thiruvananthapuram.

(Sd.)
Wildlife Warden.